

O Grande Circo

アハスタオン大サーカス

Senhoras e Senhores.....
O show vai começar

紳士、淑女の皆さま
さあ、ショーの始まりです

É o nosso Grande Circo,
invadindo Asakusa.

私たちの大サーカスが
浅草にやって参りました

A moça na corda bamba,
O Elefante e o Leão
A Moto e o trapezista
Momentos de suspense e emoção

綱渡りのお姉さん
ゾウにライオン
オートバイの大回転に空中ブランコのお兄さん
ドキドキとワクワクの連続

Vem amor,
Olha o palhaço alegrando a multidão
Vem amor,
Tem sorvete, tem pipoca
e tem balão

さあ、おいで
ピエロにお客が大爆笑
さあ、おいで
アイスクリームもあるよ、ポップコーンもあるよ、
風船もあるよ

A tristeza,
Pra bem longe,
deste circo vai ficar

悲しいことなんて
このサーカスが
忘れさせてあげよう

É Carnaval,
É ilusão
É samba no pé

カーニバルだ！
ファンタジーだ！
サンバだ！

Sou mais um louco,
da grande nação
Sou Arrastão

私たちアハスタオン
三度のメシより
サンバ好き！